

- Einladung zu den Brennholztagen
- Geschenkideen fürs Fest
- Die neuen Strandkörbe sind da

deterding



Kettenschärf-Aktion
nur **3,-**

Pennigsehl
Mi **28.**
Dezember
10 – 16 Uhr

Garbsen
Sa **7.**
Januar 2017
10 – 16 Uhr

BRENNHOLZTAGE

STIHL **EGU** **Husqvarna** **CRAMER** **DOLMAR** **NORTHWOOD** **Teibürger**

Liebe Kunden,

wieder neigt sich ein Jahr dem Ende zu, und wir bereiten wir uns bereits intensiv auf 2017 vor, in dem wir ein besonderes Jubiläum feiern: das 25-jährige Bestehen unseres Nienburger Fachmarkts. Für dieses Event planen wir zahlreiche Aktionen, die erste stellen wir Ihnen auf Seite 3 dieses Newsletters bereits vor.

Wir hoffen sehr, dass Sie in diesem Jahr mit unseren Leistungen zufrieden waren und wir Sie weiterhin zu unseren Stammkunden zählen dürfen. Für Ihre konstruktive Kritik haben wir immer ein offenes Ohr, bitte sprechen Sie uns an!

Im Namen der Geschäftsführung und aller Mitarbeiter unseres Unternehmens möchte ich mich bei Ihnen herzlich bedanken für das Vertrauen, das Sie uns und unserer Arbeit entgegengebracht haben. Ich wünsche Ihnen eine schöne Adventszeit, erholsame Feiertage und ein erfolgreiches neues Jahr.

**Der Deterding
Jahreskalender
2017
liegt für
Sie bereit!**



Herzliche Grüße,



Manfred Stuwe

Terminkalender

Noch bis 17. Dezember
STIHL Super Sägen Wochen
Pennigsehl · Nienburg · Garbsen

Noch bis Februar
Rasenmäher-Winterinspektion
Pennigsehl · Nienburg · Garbsen

Mittwoch, 28. Dezember
Brennholztage Pennigsehl

Samstag, 7. Januar
Brennholztage Garbsen

1. bis 11. Februar
Forstwochen Nienburg · Garbsen

Freitag, 3. und Samstag, 4. Februar
Kettenschärf-Aktion Nienburg

Samstag, 4. März
25 Jahre Cleanpark Nienburg

18. März bis 1. April
WEBER Frühlingswochen Pennigsehl

Freitag, 31. März und Samstag, 1. April
KÄRCHER Vorführtage Garbsen

Samstag, 1. April
Frühlingsfest „25 Jahre Fachmarkt“
KÄRCHER Vorführtag
WEBER Frühlingsstart
Mähroboter Infotag Nienburg

Samstag, 1. April
STIHL Test-Tag
Mähroboter Infotag Pennigsehl · Garbsen

Alle Termine immer
aktuell unter:
www.deterding.de/kalender



UNSERE ÖFFNUNGSZEITEN ÜBER DIE FEIERTAGE

- in Nienburg und Pennigsehl: 24.12. + 31.12.: 8 – 12 Uhr
- in Garbsen: 24.12. + 31.12.: geschlossen
27.12. – 30.12.: 8 – 18 Uhr

Angebote zu den Brennholztagen:

STIHL® Schnitzzchutzkombination Economy Plus

- gut sitzend, praktische Taschen
- verdeckte Reißverschluss / Knopfleiste

Forstjacke **56,-**
Schnitzzchutzlatzhose **94,-**

statt 150,-
Setpreis **125,-**

PELTOR® Forsthelmkombination G3000M

- mit Gehörschutz H31P3E
- Visier mit Nylongitter V5b
- Einstellweite Kopfgröße 54-62 cm
- KWF-geprüft

statt 69,90 **59,90**

ALT gegen NEU

Ein Forsthelm hat eine maximale Haltbarkeit von 5 Jahren ab Herstellungsdatum, das im Innenteil des Helms angebracht ist.

Bringen Sie uns Ihren alten Forsthelm – wir schreiben Ihnen **10 €** gut beim Kauf eines Neuen!

€ 10,- GESPART!

STIHL® Benzinsäge MS 231

- 35 cm Schnittlänge
- 2,0 kW / 40,6 ccm
- seitliche Kettenspannung
- Antivibrationssystem

statt ~~481,-~~ **399,-**

Forstwerkzeuge

- Profi-Fällkeil
- Packhaken
- Handsäppie
- Handpackzange

je **24,90**

2 Werkzeuge	3 Werkzeuge	4 Werkzeuge
45,-	65,-	75,-

Sicherheit geht vor



Gute Sicherheitsbekleidung vereint die Schutzfunktion mit hohem Tragekomfort. Unsere Forsttechnik-Abteilungen in Garbsen und Pennigsehl und der Arbeitsschutz-Shop im Fachmarkt Nienburg führen ein umfassendes Programm für die persönliche Schutzausstattung (PSA): Rundumschutz für Augen, Ohren und Kopf, Schnitzzschutz, atmungsaktive Anzüge, bequeme Handschuhe, robustes Schuhwerk. Hochwertige Workwear, damit Sie sich in Ihrer „zweiten Haut“ wohlfühlen.

Große Auswahl im Deterding Workwear-Prospekt



unter www.deterding.de/prospekte

Wir suchen die älteste Motorsäge!

Haben Sie einen funktionsfähigen Kettensägen-Oldtimer, von dem Sie sich aus nostalgischen Gründen nicht trennen können?

Präsentieren Sie Ihre lauffähige Säge auf unseren Brennholztagen – wir ermitteln aus allen teilnehmenden Geräten das älteste Modell und belohnen ihre Teilnahme mit attraktiven Preisen:

1. Platz: Warengutschein über 100 €
 2. Platz: Warengutschein über 75 €
 3. Platz: Warengutschein über 50 €
- Jeder Teilnehmer erhält ein kleines Dankeschön.

Anmeldung:

- telefonisch: 05028 9009-13
- E-Mail: oldtimer@deterding.de

Einzige Voraussetzung: die Säge muss mindestens 20 Jahre alt und lauffähig



Jürgen Hoffmeyer startet mit seiner 38 Jahre alten Stihl MS 051AV ausser Konkurrenz

sein. Wenn möglich, teilen Sie uns die Gerätedaten und Serien-Nr. mit und legen ein Foto bei. Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung.

Motorsägen-Lehrgänge



Noch bis März 2017 finden die zweitägigen Lehrgänge für den „Motorsägen-Führerschein“ in Pennigsehl und Garbsen statt. Neben der Schneide- und Fälltechnik wird vor allem auch die Bedeutung der Arbeitssicherheit und der persönlichen Schutzausrüstung vermittelt.

In der Teilnahmegebühr von 129 € inkl. MwSt. sind das Lehrgangsmaterial, das Abschluss-Zertifikat der DEULA und die Verpflegung enthalten. Schnitzzschutz-Hose, -Schuhe und Schutzhelm können gemietet werden, wenn nicht vorhanden.

Termine in Pennigsehl:

- Freitag, 16. & Samstag, 17. Dezember
- Freitag, 27. & Samstag, 28. Januar
- Freitag, 24. & Samstag, 25. Februar

Termine in Garbsen:

- Freitag, 10. & Samstag, 11. Februar
- Freitag, 17. & Samstag, 18. März



ANMELDUNG

- Tel.: 05028 90090
- E-Mail: ms-lehrgang@deterding.de
- online: www.deterding.de/ms-lehrgang

Auch als Geschenkgutschein erhältlich



WAS MÄNNERN WIRKLICH FREUDE MACHT



Wunschzettel:
Socken
Krawatte
Pralinen
Spaltaxt
Packzange
Schutzhelm



Die neuen Strandkörbe sind da!

Viele Gartenmöbel-Neuheiten der kommenden Saison sind bereits jetzt in unserer großen Ganzjahres-Ausstellung in Pennigsehl zu sehen. Entdecken Sie unsere umfangreiche Auswahl an Strandkörben in allen Preislagen, vom einfachen „Einstiegermodell“ bis zur Luxusausführung. Im umfangreichen Zubehörsortiment werden auch langjährige Strandkorb-Besitzer wieder fündig, ob bei einer neuen Schutzhülle oder der Nachrüstung von Getränkehalter und einem Etui für den Tablet-Computer.

Eine tolle Geschenkidee

Jetzt zu Weihnachten oder zum runden Geburtstag, zur grünen, silbernen oder goldenen Hochzeit oder einem anderen gewichtigen Anlass – ein Strandkorb ist ein originelles und langlebiges Geschenk, an dem nicht nur die Beschenkten, sondern die ganze Familie viele Jahre lang Freude haben werden. Die Übergabe gestaltet sich einfacher als man denkt: mit unserem Deko-Strandkorb, den wir Ihnen für diesen Zweck gerne zur Verfügung stellen, können Sie ihr Geschenk situationsgerecht überreichen. Sprechen Sie uns gerne an.



Nutzen Sie unseren Rund-um-Service: wir montieren Ihren Strandkorb und liefern ihn zum Wunschtermin zu Ihnen nach Hause.

25 Jahre Deterding in Nienburg



1992 wurde der Deterding Fachmarkt in Nienburg gebaut und eröffnet, 2017 besteht das Geschäft also schon 25 Jahre. Nach dem Motto „Wir feiern – und die Geschenke bekommen Sie!“ haben wir uns für unsere Stammkunden eine besondere Aktion ausgedacht: das Deterding Jubiläums-Gutscheinheft enthält tolle Angebote und Gutscheine, mit denen Sie das ganze Jahr 2017 hindurch attraktive Rabatte und wertige Zugaben bekommen. Damit macht das Einkaufen bei Deterding doppelt Spaß! Das Gutscheinheft liegt ab Mitte Dezember im Fachmarkt Nienburg für Sie bereit.

ums-Gutscheinheft enthält tolle Angebote und Gutscheine, mit denen Sie das ganze Jahr 2017 hindurch attraktive Rabatte und wertige Zugaben bekommen. Damit macht das Einkaufen bei Deterding doppelt Spaß! Das Gutscheinheft liegt ab Mitte Dezember im Fachmarkt Nienburg für Sie bereit.

Exklusiv für unsere Stammkunden:

- das Jubiläums-Gutscheinheft
- 25 attraktive Gutscheine
- 25 tolle Aktionsangebote
- jetzt gratis für Sie



Salz runter, Wachs rauf!

UNSER TIPP: HEISSWACHS

Heißwachs bei jeder Wäsche - perfekter Schutz vor Salz und Korrosion!



Ihre SB-Waschanlage in Nienburg · Kräher Weg 2 · gegenüber realkauf Betriebszeiten: Mo bis Sa: 6 - 22 Uhr · Sonn- & Feiertags geschlossen

Eiskratzer geschenkt*

*beim Kauf von 5 Waschmünzen! Waschmünzen direkt im Fachmarkt Nienburg kaufen oder die Automaten-Quittung dort vorlegen. Gültig bis 31.12.16

cleanpark

Unsere Angebote

Garten-Strandkorb RUSTIKAL 155 Z XL



- Liegemodell XL
 - Kunststoffgeflecht natur
 - höhenverstellbare Fußstützen
- 999,-**

Garten-Strandkorb RUSTIKAL 250 Basic



- Halbliegemodell
 - Kunststoffgeflecht anthrazit
 - wetterfester PVC-Stoff
- 1.199,-**

Garten-Strandkorb RUSTIKAL 250 PLUS



- Halblieger
 - Kunststoffgeflecht cappuccino
 - Seitentisch
 - höhenverstellbare Fußstützen
- 1.199,-**

Garten-Strandkorb RUSTIKAL 500 Plus Comfort



- 3/4 Liegemodell XL
 - Kunststoff-Rundgeflecht antik-weiß
 - Mahagoni-Holz
 - Bullaugen
- 1.999,-**

Cleanpark Geschenkset



- 10 Cleanpark-Waschmünzen im Münzsäckchen
 - Eiskratzer mit Softgriff
 - Antibeschlag-Schwamm
 - Mikrofasertuch
- 12,90**

Tolle Geschenkideen zum Fest:

Holzkohlegrill MASTER-TOUCH GBS SPECIAL EDITION

Die Special Edition mit GBS Grillrost aus Edelstahl. Mit dem integrierten Deckelthermometer gelingt der Feiertagschmaus garantiert. In schwarz, smoke grey oder kupfer.



349,-

Gasgrill SPIRIT S-330 PREMIUM GBS

Edles Edelstahl-Design. Mit Seitenkocher und Sear Station, erzeugt durch den zusätzlichen Brenner sehr hohe Temperaturen. Damit gelingt jedes Festtagsmenü.



1.249,-

Gasgrill GENESIS E-330 GBS

Der Star jedes Grillabends: Vielseitige Funktionen, vollkommenes Design. In schwarz, smoke grey oder kupfer.



Im Christmas-Set inkl. Schutzhülle, Drehspieß und Korb.

1.599,-

WEBER Geschenkkoffer



Das perfekte Geschenk für den Grillfan.

Bourbon Smoked Steaksauce, Chilli Gourmet Creme, BBQ Gourmet Creme, Burger Barbecue Gewürz als Set im Koffer.

29,90

Geschenkideen von weber



Für viele Grillfans beginnt jetzt die schönste Grillzeit des Jahres, denn nichts geht über das gemeinsame Anfeuern bei klirrender Kälte und tanzenden Schneeflocken. Gerne möchten wir Ihnen Anregungen geben für eine genussreiche Advents- und Winterzeit.

Entdecken Sie tolle WEBER Geschenkideen, z.B. die exklusiven Sondermodelle und das vielfältige Zubehör. Alles was Sie für ein gelungenes Grillerlebnis benötigen, finden Sie in unserer WEBER WOLRD im Fachmarkt Pennigsehl. Lassen Sie sich von den unbegrenzten Möglichkeiten begeistern und genießen Sie die gemeinsame Zeit mit Freunden und Familie.



• Noch mehr Geschenkideen in der Weber Winter Post
• Viele praktische Tipps in der Broschüre Wintergrillen
www.deterding.de/prospekte



Immer eine gute Wahl

GESCHENKGUTSCHEINE VON DETERDING

- ✓ Gutscheinwert frei wählbar
- ✓ auf Wunsch festlich verpackt
- ✓ in allen Filialen und Abteilungen einlösbar
- ✓ auch für Grillseminare oder Motorsägen-Lehrgänge
- ✓ **Tipp:** Kombinieren Sie den Gutschein mit einer Kleinigkeit aus unserem Sortiment!

Jetzt auch online erhältlich

einfach * bequem * flexibel * versandkostenfrei
www.deterding.de/geschenkgutschein



GRILLSEMINARE

2017

Die Termine im Frühjahr und Sommer

14./15./16. März **START IN DIE GRILLSAISON**
Grillmeister: **Marc Balduan**
89,- Euro pro Person

9./10./11. Mai **FRÜHLINGSGRÜSSE VOM GRILL**
Grillmeister: **Rob Reinkemeyer**
89,- Euro pro Person

4./5. / 6. Juli **BBQ SUMMER DREAMS**
Grillmeister: **Marc Balduan**
89,- Euro pro Person

8./9./10. August **LAND UND MEER**
Grillmeister: **Marc Balduan**
89,- Euro pro Person

Jedes Grillseminar ist für etwa 25 Teilnehmer/innen ausgelegt. Sichern Sie sich rechtzeitig die Plätze für Ihren Wunschtermin. In der Kostenbeteiligung sind Speisen und Getränke sowie Grillschürze und Rezepte enthalten.

ANMELDUNG:

- online: www.deterding.de/grillseminar
- per E-Mail: grillseminar@deterding.de
- per Fax: 05028 9009-30
- telefonisch: 05028 9009-16
- oder direkt bei uns im Geschäft



VERANSTALTUNGSORT:

Hauptstraße 28, 31621 Pennigsehl
Beginn: 18.00 Uhr,
Dauer: 4-5 Stunden

Eine tolle Geschenkidee: **GUTSCHEINE** für unsere Grillseminare!

Jetzt online bestellen:

www.deterding.de/geschenkgutschein



IMPRESSUM

Herausgeber
Deterding GmbH
Hauptstraße 28
31621 Pennigsehl
Tel. 05028 9009-0
Fax 05028 9009-30
www.deterding.de

Verantwortlich für den Inhalt:
Andreas Deterding, Geschäftsführer
E-Mail: aktuell@deterding.de
Auflage: 4600 Stück
Gestaltung / Layout:
Andreas Beilharz
Produktion:
Selfmailer: Druckservice Stütz
PDF-Version: Andreas Beilharz

Deterding Aktuell wird per Briefpost an alle Kundenkarten-Inhaber sowie per E-Mail verschickt. Bitte teilen Sie uns mit, wenn Sie den Newsletter in einer anderen Form beziehen oder abbestellen möchten.
Sie haben Fragen zum Datenschutz? Wir sind die verantwortliche Stelle im Sinne des § 3 Abs. 7 BDSG und stehen für Rückfragen zur Verfügung. Sie können der werblichen Nutzung Ihrer Daten jederzeit widersprechen, indem Sie uns dies mündlich oder schriftlich unter obiger Adresse mitteilen. Alle Preisangaben verstehen sich inkl. MwSt., sofern nicht anders angegeben. Alle Angebote gelten nur solange Vorrat reicht und verlieren mit Erscheinen der folgenden Ausgabe von Deterding Aktuell ihre Gültigkeit.



Deterding GmbH · deterding + gräpel gmbh

31621 Pennigsehl
Hauptstraße 28
Tel. 05028 9009-0

31582 Nienburg
Kräher Weg 2
Tel. 05021 9639-0

30827 Garbsen
Erlenweg 20
Tel. 05131 4421-15

www.deterding.de